



# Shooting

## 射 击

Technical Handbook  
技术手册





**Shooting**  
**Technical Handbook**  
**射击技术手册**

（修订版）

6<sup>th</sup> East Asian Games,  
Tianjin 2013  
第六届东亚运动会，天津2013



**I. General Schedule / 02**

**II. Organizations / 04**

1. East Asian Games Association (EAGA) / 04
2. The 6<sup>th</sup> East Asian Games Organizing Committee (EAGOC) / 04
3. Sports Federations / 05
4. Technical Delegate / 05

**III. Competition Information / 06**

1. Dates and Venues / 06
2. Venues / 06
3. Events / 06
4. Competition Schedule / 07
5. Eligibility / 07
6. Entries / 08
7. General Rules and Regulations / 09
8. Medical Control / 09
9. Equipment / 10

**IV. Competition Management / 11**

1. Management / 11
2. Victory Ceremony / 12

**V. Approval of Technical Handbook / 13**

**VI. Introduction to Tianjin / 14**

1. Overview / 14
2. Useful Information / 16

**VII. Weather Information / 18**

1. Climate / 18
2. Tips / 20

**VIII. Competition Venues Map / 21**



## I. 第六届东亚运动会竞赛总日程表 / 22

## II. 组织结构 / 24

1. 东亚运动会联合会 (EAGA) / 24
2. 第六届东亚运动会组织委员会 (EAGOC) / 24
3. 体育联合会 / 25
4. 技术代表 / 25

## III. 竞赛信息 / 26

1. 日期及地点 / 26
2. 场 馆 / 26
3. 比赛项目 / 26
4. 比赛日程表 / 27
5. 参赛资格 / 27
6. 报 名 / 28
7. 竞赛方法 / 29
8. 医务监督 / 29
9. 器 材 / 30

## IV. 竞赛管理 / 31

1. 管 理 / 31
2. 颁 奖 / 32

## V. 技术手册认可 / 33

## VI. 天津市简介 / 34

1. 天津市概况 / 34
2. 常用信息 / 35

## VII. 气象资料 / 36

1. 天津气候概况 / 36
2. 建议服装 / 37

## VIII. 地 图 / 38

# I. General Schedule



SN	Sport		Oct 5 Sat	Oct 6 Sun	Oct 7 Mon
			-1 day	Day 1	Day 2
	Opening Ceremony			●	
1	Aquatics	Swimming			
		Diving			◎
2	Athletics				◎
3	Badminton				
4	Baseball			◎	◎
5	Basketball	Men			
		Women			
6	Bowling				◎
7	Cycling	Track			
		Road			
8	DanceSport				◎
9	Dragon Boat				
10	Fencing				◎
11	Football	Men		◎	
		Women			◎
12	Gymnastics				
13	Hockey	Men			◎
		Women		◎	
14	Judo				
15	Karate				
16	Shooting				◎
17	Soft Tennis				
18	Squash		◎	◎	◎
19	Table Tennis				◎
20	Taekwondo				◎
21	Tennis		◎	◎	◎
22	Volleyball	Men		◎	◎
		Women		◎	◎
23	Weightlifting				◎
24	Wushu	Taolu			◎
		Sanda			◎
	Closing Ceremony				

Key: ● Opening/Closing Ceremony ◎ ◎ Competition Day



## II. Organizations



### 1. East Asian Games Association (EAGA)

Address: Room 311, 9 Ti Yu Guan Rd., Beijing, China  
(Post Code: 100763)

Telephone: (86)10-87182327 (86)10-67128446

Facsimile: (86)10-67128449

President: LIU Peng (China)

Honorary President: Timothy FOK(Hong Kong, China)

Vice Presidents: YU Zaiqing (China)

Victor HUI(Hong Kong, China)

Secretary General: SONG Luzeng (China)

### 2. The 6<sup>th</sup> East Asian Games Organizing Committee (EAGOC)

Address: 90 Wei Jin Nan Rd., Nankai Dist., Tianjin,  
China (Post Code: 300381)

Telephone: ( 86 ) 22-23934338

Facsimile: ( 86 ) 22-23934318

E-mail: tianjin2013eag@vip.sohu.com

Website: www.tianjin2013.cn

President: HUANG Xingguo (China)

Vice Presidents: YU Zaiqing (China) DUAN Shijie (China)

YANG Shu'an (China) ZHU Liping (China)

CAO Xiaohong (China)

Secretary General: WANG Jinsheng (China)

## 3. Sports Federations

### 3.1 Asian Shooting Confederation (ASC)

Address: PO. Box 195, Hawally 32002, Kuwait

Telephone: (965)2467-0062/4747

Facsimile: (965)2472-3524/9969

E-mail: asc@asia-shooting.org

Website: www.asia-shooting.org

President: Sheikh Salman AL-SABAH (Kuwait)

Secretary General: LI Feng (China)

### 3.2 Chinese Shooting Association (CSA)

Address: No.3 (A), Futian Temple, Shijingshan Dist.,  
Beijing China

Telephone: (86)10-88962277-6019

Facsimile: (86)10-88964197

E-mail: china\_shooting@hotmail.com

Website: shooting.sport.org.cn

President: FENG Jianzhong

Secretary General: LI Feng

## 4. Technical Delegate

Technical Delegate: Chung Ming Ramsey Pui (Hong Kong, China)

Appointed by Asian Shooting Confederation (ASC)

# III. Competition Information

## 1. Dates and Venues

The 6<sup>th</sup> East Asian Games Shooting competition will be held at Tianjin Sports Center Shooting Range, from 7<sup>th</sup> to 10<sup>th</sup> October, 2013.

## 2. Venues

### 2.1 Competition Venue

Tianjin Sports Center Shooting Range is located on the west side of Tuanbo Avenue, Tuanbo New City, Jinghai County, Tianjin

### 2.2 Training Venue

The training will be arranged at the competition venue.

## 3. Events

The Shooting competition will consist of the following events:

### Men's Events

Rifle	10m Air Rifle
	10m Air Rifle (Team)
Pistol	10m Air Pistol
	10m Air Pistol (Team)

### Women's Events

Rifle	10m Air Rifle
	10m Air Rifle (Team)
Pistol	10m Air Pistol
	10m Air Pistol (Team)

## 4. Competition Schedule

Oct. 7 (Mon.)	09:00-10:15	10m Air Rifle Men Qualification, Team
	11:00	10m Air Rifle Men Finals Report time
	11:30	10m Air Rifle Men Finals
	10:30-11:30	10m Air Rifle Women PET
	11:45-12:45	Unofficial training
	12:30	Awards Ceremony
Oct 8 (Tue)	09:00-09:50	10m Air Rifle Women Qualification, Team
	10:30	10m Air Rifle Women Finals Report time
	11:00-	10m Air Rifle Women Finals
	10:00-11:15	10m Air Pistol Men PET
	11:30-12:30	Unofficial training
	12:00	Awards Ceremony
Oct. 9 (Wed.)	09:00-10:15	10m Air Pistol Men Qualification , Team
	11:00	10m Air Pistol Men Finals Report time
	11:30-	10m Air Pistol Men Finals
	10:30-11:30	10m Air Pistol Women PET
	12:30	Awards Ceremony
Oct. 10 (Thu.)	09:00-09:50	10m Air Pistol Women Qualification, Team
	10:30	10m Air Pistol Women Finals Report time
	11:00-	10m Air Pistol Women Finals
	12:00	Awards Ceremony

## 5. Eligibility

### 5.1

The NOCs of participating countries and regions are the only representatives for their athletes taking part in the 6th East Asian Games Shooting competition.

## 5.2

Only competitors who comply with the East Asian Games Association (EAGA) Constitution and Olympic Council of Asia (OCA) Constitution & Rules are entitled to participate.

# 6. Entries

Entry procedures will be conducted in accordance with the provisions of the relevant sections of the Olympic Council of Asia (OCA) constitution.

## 6.1 Entry by Number

Deadline: 24:00 , April 30, 2013 (Beijing local time)

## 6.2 Entry by Name

Deadline: 24:00 , August 31, 2013 (Beijing local time)

The completed Entry by Name Forms with all necessary information including the athlete's full name as shown in passport must be submitted for each athlete. NOCs can only make changes or submit additional information on Entry by Name Forms on or before the deadline, (i.e. 31<sup>st</sup> August 2013). No any amendments will be permitted after the deadline.

## 6.3 Number of Participants

### Men's Events

Rifle	10m Air Rifle (Including Team)	Maximum three (3) athletes
Pistol	10m Air Pistol (Including Team)	Maximum three (3) athletes

### Women's Events

Rifle	10m Air Rifle (Including Team)	Maximum three (3) athletes
Pistol	10m Air Pistol (Including Team)	Maximum three (3) athletes



## 7. General Rules and Regulations

The 6th East Asian Games Shooting Competition will be conducted in accordance with the latest International Shooting Sport Federation (ISSF) Rules and Regulations.

In case of disagreement in interpretation of the Rules, the English text shall prevail. Any unforeseen incident not covered by the Rules shall be resolved as follows:

- **General issues:**

Resolved in accordance with the EAGA Constitution.

- **Technical issues:**

Resolved in accordance with the spirit of the latest ISSF/ ASC Rules.

## 8. Medical Control

### 8.1 Doping Control

Doping control for all events of the 6<sup>th</sup> East Asian Games will be conducted according to EAGA Medical Committee instructions and will follow the procedures specified by the World Anti-Doping Agency (WADA).

### 8.2 Points for Attention

When an Athlete is notified to be tested against the Doping Control after the match, he /she must go to the Doping Control Station(DCS) with a registered ID Card. The athlete may not go out of the sight of the escort or urinate before arriving at the DCS. The athlete may have a team member present throughout the entire process (a minor must have one). Those who are notified, but fail or refuse to arrive at the designated DCS may constitute an anti-doping rule violation.

## 9. Equipment

ISSF -approved competition equipments will be used.

### 9.1

In order to better manage the sporting firearms and ammunitions, a relevant guide will be sent to each NOC along with the entry forms. The procedures for entry/exit and customs clearance etc. shall be conducted in accordance with the aforesaid guide.

A. Upon arrival at the designated Port of Entry, the firearms and ammunitions must be transported to the armory of Tianjin Sports Center Shooting Range Hall.

B. Throughout the competition, all firearms and ammunitions must be kept at the armory of Tianjin Sports Center.

C. When leaving the host city, all the firearms and unused ammunitions will be transported from Tianjin Sports Center Shooting Range Hall to the Port of Departure where they will be returned to the participating teams.

### 9.2

All the firearms and equipment shall be examined by authorized officials and Jury of Equipment Control. Inspection Stickers must be pasted on the guns and equipments. Any guns and shooting clothing are forbidden to be used for competition without Equipment Control.

### 9.3

The procession of firearms and ammunitions in China must be strictly governed by the Law of the People's Republic of China on Control of Firearms and Ammunitions. Otherwise, any consequence thus occurred shall be borne by themselves.

# IV. Competition Management

## 1. Management

The responsibility for the management of the competition will be assumed by the competition officials appointed by EAGOC from the CSA under the guidance of the Technical Delegate appointed by Asian Shooting Confederation (ASC).

### 1.1 Technical Officials

Under the supervision of ASC, international officials are appointed as follows:

- **ASC Technical Delegate:**

Chung Ming Ramsey Pui (Hong Kong, China)

- **Jury of Appeal:**

3 persons (including 1 from the host country)

- **Classification Jury:**

3 persons (including 1 from the host country)

- **Rifle and Pistol Jury:**

5 persons (including 2 from the host country)

- **Equipment Control Jury:**

2 persons (including 1 from the host country)

### 1.2 Protests and Appeals

Protests and appeals will be dealt with in accordance with the ASC Constitution and the ISSF Rules and Regulations. In the event of filing a protest or appeal, a written application shall be submitted and corresponding fee shall be paid in accordance with the ISSF Rules and Regulations.

## 2. Victory Ceremony

### 2.1 Victory Ceremony

The Victory Ceremony will be held after the finals. All award-ees must wear their NOC official clothing.

### 2.2 Order of Awards

- Individual Events

First Place: Gold Medal and diploma shall be presented to the winner in each event.

Second Place: Silver Medal and diploma shall be presented to the first runner-up in each event.

Third Place: Bronze Medal and diploma shall be presented to the second runner-up in each event.

- Team Events

First Place: Gold Medal and diploma shall be presented to each member of the winning team in each event.

Second Place: Silver Medal and diploma shall be presented to each member of the first runner-up team in each event.

Third Place: Bronze Medal and diploma shall be presented to each member of the second runner-up team in each event.

# V . Approval of Technical Handbook

The Technical Handbook for the 6<sup>th</sup> East Asian Games Shooting Competition was approved by the Council of the East Asian Games Association on October 15<sup>th</sup>, 2012.

# VI. Introduction to Tianjin



## 1. Overview

Tianjin is one of the four municipalities directly under the jurisdiction of the Chinese Central Government, with a current permanent population of 13.55 million, consisting of 16 districts and counties, and occupying a land area of 11,916.9 square kilometers, and with a coastline of 153 kilometers.

Eight hours ahead of GMT, Tianjin lies in the center of the Bohai Bay on the western coast of the Pacific Ocean, between Latitude 38°34' —40°15' North and between Longitude 116°43' —118°04' East. It is situated in the northeast of the North Plain in China, about 120 kilometers away from the country's capital city of Beijing.

A major access to the sea in north China, Tianjin has throughout history been an important channel of river and sea transport. As early as in the mid-19<sup>th</sup> century, it was opened as a trading port, and constant development over the years has made it an important international port and a hub of finance and commerce. The city is conveniently accessible, with well-built facilities for traffic on land, at sea and in the air. Behind, it has a vast hinterland of over two million square kilometers. Externally, it keeps trade contacts with more than 400 harbors of over 180 countries and regions, with a cargo handling capacity exceeding 450 million tons, which ranks the city at the fourth place in the world, and a standard container handling capacity of 11.58 million, standing at the 11<sup>th</sup> place in the world. Tianjin Binhai International Airport is the largest air transport hub in north China and a major freight distributing center in northeast Asia.

First built over 600 years ago, Tianjin is renowned for its splendid history and culture, boasting more than 100 “firsts” in the history of modern China. In recognition of its rich legacy of historical and cultural relics and remains, the city is reputed as “an epitome of modern China in the past hundred years”. Tianjin is also acclaimed as “an expo of western-style architectures”, with a total of 710 of its exotic buildings identified to be put under protection and preservation. Yang Liu Qing New Year Pictures, Zhang’s Painted Clay Figurines and Wei’s Kites are some of its folk arts known all over the country. A cradle of talented cross-talkers and opera performers, it is called “a center of Peking Opera” and “the land of northern Chinese folk arts”. It is also the birthplace of the modern drama in China.

Tianjin is among the first cities recognized as the country’s most outstanding tourist destinations. Natural tourism resources abound, including mountains, rivers, lakes, sea, springs, wetland, and so on. Representative natural landscapes and places of historical and cultural interests include the scenic spot in Jixian County, the sea-front, the Drum Tower commercial and business street, the Western-style buildings along Wu Da Dao, the Italian-style street, the ancient culture street, the food street, the Tong Luo Wan tourist area in the heart of the city, to name just a few.

Tianjin is an economic center undergoing booming development. As far as the past five years are concerned, the city witnessed a growth of over 16% in gross output value year-on-year to exceed 1 trillion yuan, which translated into a per capita value of 13,000 US dollars. The Binhai New Area, where the national strategic opening-up and development program is being fully implemented, is fast growing to be a new power in driving the regional economy. Construction of a more livable and eco-friendly city is proceeding fast, with its unique style taking shape, characterized by a grandeur and glamour in its integration of Chinese and Western elements, and a blend of both ancient and modern. In conformity with its positioning by the central authorities, Tianjin is well on the way to becoming an international port city, an economic center in north China and an eco-friendly community.

## 2. Useful Information

- **Language**

Putonghua (Mandarin Chinese)

- **Time**

Tianjin is eight hours ahead of GMT. It falls within the same time zone as Beijing, using Beijing local time.

- **Voltage**

The standard voltage for residential use is a single-phase AC of 220V/ 50Hz.

- **Diet**

Since ancient times Tianjin has been a renowned producer of fish, shrimp, crabs, clams and other aquatic and marine products. All these, especially seafood, are to the liking of its people. Among its varied traditional flavors, the Goubuli Steamed Bun with Meat Stuffing, the 18<sup>th</sup> Street Fried Dough Twists and the Er Duo Yan Er Fried Cakes are reputed as “three unique delicacies of Tianjin” enjoying tremendous popularity throughout the world. Historically an important trading port witnessing ceaseless traveling to and fro between the north and south and frequent exchanges with the outside world, varied styles of cooking –Shandong, Shanxi, Henan, Fujian, Guangdong, Zhejiang, and so on – have come to take root here in Tianjin. Court-style dishes and western delicacies are also among the favorites of the local diners.

- **Useful Numbers**

Telephone Enquiries: 114

Health Emergencies / Ambulance: 120

Fire: 119

Police and Traffic Accidents:110



- **Banks and Foreign Currency Exchange**

The yuan, also called renminbi (RMB), is the local unit of currency and all banks in Tianjin provide RMB services. Foreign currency can be exchanged at any branch of Bank of China. The rate of exchange of foreign currencies to RMB will depend on the quoted exchange rate given that day. Please note that foreign currency cannot be used to pay for any goods or services in China. Most business in China now accepts international credit cards including MasterCard, Visa, American Express and JCB.

# VII. Weather Information



## 1. Climate

Located to the east coast of the Euro-Asia Continent on the middle latitude, Tianjin belongs to the monsoon region of east Asia is chiefly under the influence of the continental climate. It is characterized by distinct seasons – spring is usually windy and dry with only occasional rainfalls; summer is hot, with most of the rainfalls in the year; autumn is cool with comfortable temperatures; and winter is cold and dry without much snow.

**Table 1**  
**Statistics of the Climate Data in October in the Urban Area of**  
**Tianjin (1981-2010).**

Climate Elements	Means
Mean Temperature (°C)	14.7
Minimum Temperature (°C)	10.5
Maximum Temperature (°C)	20.0
Lowest Temperature Recorded (°C)	-0.1
Highest Temperature Recorded (°C)	31.1
Wind Velocity (m/s)	1.6
Maximum Wind Velocity (m/s)	7.2
Extreme Wind Velocity Recorded (m/s)	14.0
Relative Humidity (%)	60.4
Minimum Relative Humidity (%)	15.1
Monthly Rainfall (mm)	28.2
Monthly Days with Rainfall (d)	4.8
Daily Maximum Rainfall (mm)	114.4
Average Daily Sunshine Duration (h/d)	6.1
Average Daily Sunshine Rate (%)	55
Average Days with Thunderstorms in a month (d)	0.9
Average Monthly Days with light Mist (d)	15.4
Average Monthly Days with Fog (d)	1.7
Average Days with Gust (d)	0.4
Average Days with Frost (d)	1.1

**Table 2**

**Daily Climate Data Statistics in the Urban Areas of Tianjin in October (2002-2011)**

Date	Mean Temperature (°C)	Maximum Temperature (°C)	Minimum Temperature (°C)	Mean Air Pressure (hPa)	Relative Humidity (%)	Wind Velocity (m/s)	Maximum Wind Speed (m/s)
10-1	18.7	22.9	15.4	1017.8	60.0	1.7	2.9
10-2	18.7	24.0	14.3	1018.4	49.8	1.4	3.4
10-3	18.4	23.4	14.3	1018.9	48.4	1.4	3.2
10-4	18.4	23.6	13.8	1018.7	55.2	1.2	2.8
10-5	18.1	24.1	13.8	1016.5	60.7	1.6	3.4
10-6	18.0	22.5	13.8	1016.8	58.6	1.5	3.2
10-7	17.7	22.3	14.1	1017.9	54.5	1.6	3.5
10-8	17.4	22.3	13.8	1018.2	56.7	1.2	3.0
10-9	17.6	22.6	13.6	1018.3	63.3	0.9	2.4
10-10	17.3	21.2	14.2	1019.4	64.9	1.4	3.4
10-11	15.9	20.6	11.7	1020.8	61.9	1.5	3.2
10-12	16.2	21.2	12.2	1020.5	58.6	1.3	3.5
10-13	16.2	20.5	12.8	1019.5	55.4	1.4	3.3
10-14	16.3	21.3	12.1	1018.9	46.2	1.5	3.7
10-15	16.2	22.1	11.0	1017.8	49.6	1.5	3.0

## 2. Tips

Tianjin is in the transition from summer to autumn in October during which you will enjoy comfortable temperatures. Light cotton clothing is recommended, while sweaters and jackets are sometimes necessary for cooler mornings and evenings.

# VIII. Competition Venues Map



2013  
6TH EAST ASIAN GAMES

## 第六届东亚运动会 场馆分布图

6Th East Asian Games  
Venue maps

- 01 天津师范大学体育馆  
Tianjin College Students' Stadium
- 02 天津师范大学体育馆  
Tianjin Normal University Gymnasium
- 03 天津团泊洼体育馆  
Tianjin Tuanpo Valley
- 04 天津体育中心排球馆  
Tianjin Sports Center Volleyball Hall
- 05 天津体育中心射击馆  
Tianjin Sports Center Shooting Range
- 06 天津体育中心击剑馆  
Tianjin Sports Center Fencing Hall
- 07 天津体育中心自行车馆  
Tianjin Sports Center Velodrome
- 08 天津团泊洼中心  
Tianjin Tuanpo Valley Center
- 09 团泊洼大道  
Tuanpo Valley Avenue
- 10 天津团泊洼中心  
Tianjin Tuanpo Valley Sports Center
- 11 南开大学体育中心  
Nankai University Sports Center of National University
- 12 天津团泊洼击剑馆  
Tianjin Tuanpo Valley Fencing Hall
- 13 天津体育学院体育馆  
Tianjin College of Physical Education
- 14 天津奥林匹克体育中心体育馆  
Tianjin Olympic Center Stadium
- 15 天津市民体育馆  
Tianjin People's Gymnasium
- 16 天津体育馆  
Tianjin Gymnasium
- 17 天津外国语大学体育馆  
Tianjin Foreign Studies University Gymnasium
- 18 天津水上公园划艇  
Tianjin Water Park Canoe Lake
- 19 东丽体育馆  
Dongli Gymnasium
- 20 生利体育馆  
Shengli Gymnasium
- 21 中国民航大学体育馆  
Civil Aviation University of China Gymnasium
- 22 天津海河教育园区体育场  
Tianjin Haihe Education Park Sports Stadium
- 23 天津渤海新区大学体育馆  
Tianjin Bohai New Area University Gymnasium

# I. 第六届东亚运动会竞赛总日程表

序号	项目		5/10 (六)	6/10 (日)	7/10 (一)
			-1天	第1天	第2天
	开幕式			●	
1	游泳	游泳			
		跳水			◎
2	田径				◎
3	羽毛球				
4	棒球			◎	◎
5	篮球	男篮			
		女篮			
6	保龄球				◎
7	自行车	场地			
		公路			
8	体育舞蹈				◎
9	龙舟				
10	击剑				◎
11	足球	男足		◎	
		女足			◎
12	体操				
13	曲棍球	男子			◎
		女子		◎	
14	柔道				
15	空手道				
16	射击				◎
17	软式网球				
18	壁球		◎	◎	◎
19	乒乓球				◎
20	跆拳道				◎
21	网球		◎	◎	◎
22	排球	男排		◎	◎
		女排		◎	◎
23	举重				◎
24	武术	套路			◎
		散打			◎
	闭幕式				

说明：● 为开、闭幕式；◎ ◎为比赛日



8/10 (二)	9/10 (三)	10/10 (四)	11/10 (五)	12/10 (六)	13/10 (日)	14/10 (一)	15/10 (二)
第3天	第4天	第5天	第6天	第7天	第8天	第9天	第10天
		○	○	○	○	○	
○	○						
○	○						
○	○	○	○	○	○		
○	○	○	○	○	○	○	
	○	○	○	○	○	○	
○	○	○	○	○	○	○	○
						○	○
					○		
○							
					○		○
○	○	○	○	○			
○		○		○		○	
	○		○				
			○	○	○	○	
○		○		○			
						○	○
					○	○	
○	○	○					
	○		○				
○	○	○	○	○			
○	○						
○	○	○	○	○	○	○	
○	○	○	○	○	○		
○	○	○	○	○	○		
○	○						
○	○						
○	○						
							●

## II. 组织结构



### 1. 东亚运动会联合会 (EAGA)

地 址：中国北京市体育馆路 9 号 311 室（邮编：100763）

电 话：(86)10-87182327 (86)10-67128446

传 真：(86)10-67128449

主 席：刘 鹏（中国）

名誉主席：霍震霆（中国香港）

副 主 席：于再清（中国）

许晋奎（中国香港）

秘 书 长：宋鲁增（中国）

### 2. 第六届东亚运动会组织委员会 (EAGOC)

地 址：中国天津市南开区卫津南路 90 号（邮编：300381）

电 话：（86）22-23934338

传 真：（86）22-23934318

邮 箱：tianjin2013eag@vip.sohu.com

网 址：www.tianjin2013.cn

主 席：黄兴国（中国）

副 主 席：于再清（中国） 段世杰（中国）

杨树安（中国） 朱丽萍（中国）

曹小红（中国）

秘 书 长：王津生（中国）



## 3. 体育联合会

### 3.1 亚洲射击联合会 (ASC)

地 址: PO.Box 195,Hawally 32002,kuwait

---

电 话: (965)2467-0062/4747

---

传 真: (965)2472-3524/9969

---

电子邮箱: asc@asia-shooting.org

---

网 址: www.asia-shooting.org

---

主 席: Sheikh Salman AL-SABAH (科威特)

---

秘 书 长: Li Feng (中国)

---

### 3.2 中国射击协会 (CSA)

地 址: 中国北京市石景山区福田寺甲3号

---

电 话: (86)10-88962277-6019

---

传 真: (86)10-88964197

---

电子邮箱: china\_shooting@hotmail.com

---

网 址: shooting.sport.org.cn

---

主 席: 冯建中

---

秘 书 长: 李 锋

---

## 4. 技术代表

技术代表: Chung Ming Ramsey Pui (中国香港)

---

选派单位: 亚洲射击联合会 (ASC)

---

# III. 竞赛信息



## 1. 日期及地点

第六届东亚运动会射击赛事将于2013年10月7日至10月10日在天津体育中心射击馆举行。

## 2. 场馆

### 2.1 比赛场地

天津体育中心射击馆位于天津市静海县团泊新城团泊大道西侧。

### 2.2 练习场地

训练活动在比赛场地进行。

## 3. 比赛项目

射击比赛将设下列项目：

### 男子项目

步 枪	10米气步枪
	10米气步枪（团体）
手 枪	10米气手枪
	10米气手枪（团体）

### 女子项目

步 枪	10米气步枪
	10米气步枪（团体）
手 枪	10米气手枪
	10米气手枪（团体）

## 4. 比赛日程表

10月7日 (星期一)	09:00-10:15	男子10米气步枪个人资格赛、团体
	11:00	男子10米气步枪决赛运动员决赛馆 报到
	11:30	男子10米气步枪决赛
	10:30-11:30	女子10米气步枪正式练习 PET
	11:45-12:45	非正式训练
	12:30	颁奖典礼
10月8日 (星期二)	09:00-09:50	女子10米气步枪个人资格赛、团体
	10:30	女子10米气步枪决赛运动员决赛馆 报到
	11:00-	女子10米气步枪决赛
	10:00-11:15	男子10米气手枪正式练习 PET
	11:30-12:30	非正式训练
	12:00	颁奖典礼
10月9日 (星期三)	09:00-10:15	男子10米气手枪个人资格赛、团体
	11:00	男子10米气手枪决赛运动员决赛馆 报到
	11:30-	男子10米气手枪决赛
	10:30-11:30	女子10米气手枪正式练习 PET
	12:30	颁奖典礼
10月10日 (星期四)	09:00-09:50	女子10米气手枪个人资格赛、团体
	10:30	女子10米气手枪决赛运动员决赛馆 报到
	11:00-	女子10米气手枪决赛
	12:00	颁奖典礼

## 5. 参赛资格

### 5.1

各个国家/地区的奥委会是参加第六届东亚运动会射击赛事运动员的唯一代表。

## 5.2

只有符合东亚运动会联合会（EAGA）章程和亚洲奥林匹克理事会（OCA）宪章的运动员才有参赛权。

# 6. 报名

报名程序将按亚洲奥林匹克理事会（OCA）宪章相关规定执行。

## 6.1 参赛项目人数报名

截止日期是：2013年4月30日24时（北京时间）。

## 6.2 参赛人员姓名报名

截止日期是：2013年8月31日24时（北京时间）。

所有运动员的参赛报名表必须在截至日期前提交，报名表所需信息须填写完整，包括运动员护照上的全名等。各奥委会成员可在报名截止前（包括当日）（例如：2013年8月31日）对最终报名表做出修改或补充，截止报名后将不准做任何的变更。

## 6.3 各奥委会关于各项目可报最多人数

### 男子项目

步 枪	10米气步枪 (含团体)	最多可有 3名运动员参赛
手 枪	10米气手枪 (含团体)	最多可有 3名运动员参赛

### 女子项目

步 枪	10米气步枪 (含团体)	最多可有 3名运动员参赛
手 枪	10米气手枪 (含团体)	最多可有 3名运动员参赛

## 7. 竞赛方法

射击赛事将按国际射击运动联合会（ISSF）最新公布的规则 and 规定进行。

如对规则 and 规定解释有争议，将以英文版本为准。出现任何规则以外的不可预见性的问题，可采用以下程序：

- 总体性事项：

按东亚运动会联合会（EAGA）章程解决。

- 技术性事项：

根据国际射击运动联合会（ISSF）和亚洲射击联合会（ASC）最新公布规则之精神解决。

## 8. 医务监督

### 8.1 兴奋剂检测

第六届东亚运动会的兴奋剂检查工作，将会根据东亚运动会医务委员会的指示以及遵照世界反兴奋剂机构（WADA）的规定程序而展开工作。

### 8.2 注意事项

运动员在赛后接到兴奋剂检查通知时，必须提供本人注册身份卡，并按要求去兴奋剂检查站报到，在到达兴奋剂检查站之前不得脱离陪护人员的视线，不得排尿。运动员可有一名本队人员陪同（未成年运动员必须有一名陪同）。无故拖延或拒绝兴奋剂检查将构成违反兴奋剂检查规则。

## 9. 器材

将采用符合国际射击运动联合会（ISSF）规则规定的比赛器材。

### 9.1

为了顺利管理枪械和子弹，有关指引将连同报名表一并发给各国奥委会，出入境及清关手续需依照上述指引办理。

A. 到达指定入境地点时，枪械和子弹必须被运送至天津体育中心射击馆枪弹储存库内。

B. 在比赛期间，所有枪械和子弹都必须保留在天津体育中心枪弹储存库内。

C. 在离开主办城市时，所有枪械和剩余子弹将从天津体育中心射击馆运送至指定出境地点，枪械和剩余子弹将于该地点交回各参赛队。

### 9.2

所有枪械和装备将于比赛前由授权官员和仲裁委员检查。检查标记必须贴于枪械和装备上，禁止没有设备控制的任何枪械和射击服装用于比赛。

### 9.3

枪支、子弹在中国的携运应严格遵守《中华人民共和国枪支管理法》，否则，所产生的一切后果自行负责。

# IV. 竞赛管理



## 1. 管理

竞赛管理的责任由第六届东亚运动会组织委员会（EAGOC）所任命的和隶属于中国射击协会（CSA）的竞赛组织官员，在亚洲射击联合会（ASC）委派技术代表的指导下承担。

### 1.1 技术组织

在亚洲射击联合会（ASC）的监督下，被任命的国际官员如下：

- 亚洲射击联合会（ASC）技术代表：  
Chung Ming Ramsey Pui(中国香港)
- 申诉仲裁委员：  
3人（含1名主办国人员）
- 成统仲裁委员：  
3人（含1名主办国人员）
- 步、手枪仲裁委员：  
5人（含2名主办国人员）
- 装备检查委员：  
2人（含1名主办国人员）

### 1.2 抗议及申诉

抗议及申诉将根据亚洲射击联合会（ASC）章程和国际射击运动联合会（ISSF）规则处理。提出抗议及申诉时需递交书面申请表，并按规则缴纳相应的费用。

## 2. 颁奖

### 2.1 颁奖仪式

颁奖仪式将在决赛后举行，获奖运动员身着其所属奥委会制服。

### 2.2 颁发奖牌和证书

#### ● 个人项目

冠军：授予金牌和证书

亚军：授予银牌和证书

季军：授予铜牌和证书

#### ● 团体项目

冠军：授予队伍各成员金牌和证书

亚军：授予队伍各成员银牌和证书

季军：授予队伍各成员铜牌和证书



# V. 技术手册认可

第六届东亚运动会射击赛事的技术手册于2012年10月15日获东亚运动会联合会理事会认可。

# VI. 天津市简介



## 1. 天津市概况

天津是中国四大直辖市之一。现有常住人口1355万人，辖16个区县，土地面积11916.9平方公里，海岸线153公里。

天津地处太平洋西岸渤海湾中心地带、中国华北平原的东北部，位于国际时区东八区，北纬 $38^{\circ} 34'$ — $40^{\circ} 15'$ 、东经 $116^{\circ} 43'$ — $118^{\circ} 04'$ 之间。距首都北京约120公里。

天津是中国北方地区重要的出海口。历史上便是河槽、海运重地，19世纪中叶被辟为通商口岸，逐步发展成为重要的国际商埠和金融商贸中心。海陆空交通便捷，天津港对内拥有200多万平方公里的辽阔腹地，对外与180多个国家和地区的400多个港口有贸易往来，货物吞吐量超过4.5亿吨，位居世界第4位，集装箱吞吐量达到1158万标准箱，位居世界第11位。天津滨海国际机场是中国北方最大的货物空运中心和东北亚货运集散地。

天津是中国历史文化名城。筑城建卫已有600多年历史，文化底蕴深厚。曾创造了中国近代历史上的100多项“第一”，近代史迹、文化遗存丰富多彩，有“近代百年中国看天津”之称。现有已认定的历史风貌建筑710幢，被称为“万国建筑博览会”。杨柳青年画、泥人张彩塑、魏记风筝等民间艺术闻名全国。相声、戏剧人才辈出，享有“京剧大码头”、“北方曲艺之乡”的美誉，也是中国话剧艺术的发祥地。

天津是中国首批优秀旅游城市。旅游资源丰富，山、河、湖、海、泉、湿地等旅游资源荟萃。有以自然风光和名胜古迹为特点的蓟县旅游观光区，有海湾特色的滨海旅游区，有鼓楼商贸街、五大道风情街、意式风情街、古文化街、食品街、铜锣湾等市中心旅游区。

天津是正在蓬勃发展的经济中心城市。近5年来，生产总值年均增长16%以上，全市生产总值达到11190.99亿元，人均生产总值达到1.3万美元。滨海新区开发开放的国家发展战略

加快实施，正在成为带动区域经济发展的新的增长极。生态宜居城市建设积极推进，初步形成了大气洋气、清新靓丽、中西合璧、古今交融的城市风格。按照国家明确的城市定位，天津正在努力建设成为国际港口城市、北方经济中心和生态城市。

## 2. 常用信息

### ● 通用语言

普通话。

### ● 时区

东八区，统一使用北京时间。

### ● 电压

普通居民电压标准是单相、交流220V/ 50Hz。

### ● 饮食特点

天津自古盛产鱼、虾、蟹、蚌等，人们喜食海鲜、河鲜。天津传统风味食品丰富多彩，狗不理包子、十八街麻花、耳朵眼炸糕等享誉海内外，被誉为“天津三绝”。由于天津历史上便是南来北往、中西交流的重要商埠，鲁、晋、豫、闽、粤、浙等菜系都在天津扎根发展，宫廷菜肴、西方美食在天津也很受欢迎。

### ● 常用电话

电话查询：114

急救医疗指挥中心：120

火警电话：119

盗警及交通事故报警电话：110

### ● 银行、货币信息

中国的货币单位是人民币（元）。天津所有银行可办理人民币业务，中国银行网点可办理外汇兑换业务。人民币与外币的比价，因为尚未有外币直接流通，故要根据中国银行当天的牌价进行兑换。目前可使用的国外信用卡主要有：万事达卡(Master Card)、维萨卡(Visa Card)、运通卡(American Express Card)、JCB卡。

# VII. 气象资料



## 1. 天津气候概况

天津位于中纬度欧亚大陆东岸，主要受季风环流的影响，是东亚季风盛行的地区，属大陆性气候。主要气候特征是，四季分明，春季多风，干旱少雨；夏季炎热，雨水集中；秋季气爽，冷暖适中；冬季寒冷，干燥少雪。

表1 天津市区10月气候资料统计表（1981~2010年）

气候要素	数值
平均气温 (°C)	14.7
平均最低气温 (°C)	10.5
平均最高气温 (°C)	20.0
极端最低气温 (°C)	-0.1
极端最高气温 (°C)	31.1
平均风速 (m/s)	1.6
平均最大风速 (m/s)	7.2
极端最大风速 (m/s)	14.0
平均相对湿度 (%)	60.4
平均最小相对湿度 (%)	15.1
平均降水量 (mm)	28.2
平均降水日数 (天)	4.8
最大一日降水量 (mm)	114.4
平均日照时数 (小时/天)	6.1
平均日照百分率 (%)	55
平均雷暴日数 (天)	0.9
平均轻雾日数 (天)	15.4
平均雾日数 (天)	1.7
平均大风日数 (天)	0.4
平均霜日数 (天)	1.1

表2 近10年（2002~2011）天津市区10月逐日气候统计

日期	平均气温 ( $^{\circ}\text{C}$ )	平均最高 气温 ( $^{\circ}\text{C}$ )	平均最低 气温 ( $^{\circ}\text{C}$ )	平均 气压 (hPa)	平均相 对湿度 (%)	平均风 速 (m/s)	平均最大 风速 (m/ s)
10-1	18.7	22.9	15.4	1017.8	60.0	1.7	2.9
10-2	18.7	24.0	14.3	1018.4	49.8	1.4	3.4
10-3	18.4	23.4	14.3	1018.9	48.4	1.4	3.2
10-4	18.4	23.6	13.8	1018.7	55.2	1.2	2.8
10-5	18.1	24.1	13.8	1016.5	60.7	1.6	3.4
10-6	18.0	22.5	13.8	1016.8	58.6	1.5	3.2
10-7	17.7	22.3	14.1	1017.9	54.5	1.6	3.5
10-8	17.4	22.3	13.8	1018.2	56.7	1.2	3.0
10-9	17.6	22.6	13.6	1018.3	63.3	0.9	2.4
10-10	17.3	21.2	14.2	1019.4	64.9	1.4	3.4
10-11	15.9	20.6	11.7	1020.8	61.9	1.5	3.2
10-12	16.2	21.2	12.2	1020.5	58.6	1.3	3.5
10-13	16.2	20.5	12.8	1019.5	55.4	1.4	3.3
10-14	16.3	21.3	12.1	1018.9	46.2	1.5	3.7
10-15	16.2	22.1	11.0	1017.8	49.6	1.5	3.0

## 2. 建议服装

10月是天津的夏秋之交，气温冷暖适中，宜穿着棉质单衣，早晚温度稍凉，可增添羊毛衫或背心。

# VIII. 地图



2013  
61<sup>ST</sup> EAST ASIAN GAMES

## 第六届东亚运动会 场馆分布图

61<sup>th</sup> East Asian Games  
Venue maps

- |   |  |
|---|--|
| 01 天津师范大学体育场<br>Tianjin Chengyi Stadium Stadium               | 07 天津体育中心自行车馆<br>Tianjin Sports Center Velodrome         |
| 02 天津理工大学体育场<br>Tianjin Normal University Gymnasium           | 08 天津团练中心<br>Tianjin Sports Center                       |
| 03 天津奥林匹克体育场<br>Tianjin Olympic Stadium                       | 09 津浦大道<br>Tianjin Expressway                            |
| 04 天津体育中心棒球场<br>Tianjin Sports Center Baseball Field          | 10 天津团练体育中心<br>Tianjin Sports Center                     |
| 05 天津体育中心射击馆<br>Tianjin Sports Center Shooting Range          | 11 南开大学体育中心<br>Nankai University Sports Center           |
| 06 天津体育中心击剑馆<br>Tianjin Sports Center Fencing Field           | 12 天津团练击剑馆<br>Tianjin Sports Center Fencing Hall         |
| 13 天津奥林匹克水上运动中心<br>Tianjin Olympic Aquatics Center            | 18 奥体中心体育馆<br>Olympic Gymnasium                          |
| 14 天津奥林匹克中心体育馆<br>Tianjin Olympic Center Stadium              | 19 奥体体育馆<br>Olympic Gymnasium                            |
| 15 天津市民体育场<br>Tianjin People's Stadium                        | 20 奥体击剑馆<br>Olympic Fencing Hall                         |
| 16 天津体育馆<br>Tianjin Gymnasium                                 | 21 中国民族大体育馆<br>China Nationalities Sports Center         |
| 17 天津外国语学院体育馆<br>Tianjin Foreign Studies University Gymnasium | 22 天津河东区体育馆<br>Tianjin Hebei East District Sports Center |
| 18 天津工业大学体育馆<br>Tianjin University of Technology Gymnasium    | 23 天津滨海新区大体育馆<br>Tianjin Binhai New Area Sports Center   |
| 19 天津水上公园游泳馆<br>Tianjin Water Park Swimming Hall              |  |



